

**ELECTIONS
POUR LA
CHAMBRE DES DEPUTES**

**Bureau Principal de la
circonscription électorale NORD**

**PROCES - VERBAL
de recensement général**

**ELECTION DE NEUF (9) DEPUTES
Circonscription électorale Nord,
le 7 juin 2009**

L'an deux mille neuf, le seize juin à dix-sept heures.

Le Bureau Principal de la circonscription Nord, composé

de :

Monsieur Paul KONSBRUCK président

et de

- | | | |
|----|---------------------------|-----------|
| 1. | Monsieur MELCHIOR Lucien | assesseur |
| 2. | Monsieur KONNEN Charles | assesseur |
| 3. | Monsieur KAYSER Paul | assesseur |
| 4. | Madame SCHLESSER Fabienne | assesseur |

s'est réuni à DIEKIRCH, au Tribunal d'arrondissement, siège du Bureau Principal.

Madame WELTER Maryse, choisie à cet effet par le président, remplit les fonctions de secrétaire. Madame PLETSCHETTE-MEIER Yvonne remplit les fonctions de secrétaire-adjoint.

Aucun témoin n'a été désigné pour siéger au bureau.

Le lundi, 8 juin 2009, le président, Monsieur Paul KONSBRUCK, et les trois assesseurs, Monsieur Lucien MELCHIOR, Monsieur Paul KAYSER et Madame Fabienne SCHLESSER, s'étant rendus au bureau de postes, y ont reçu 40 plis à l'adresse du président, que ce dernier a fait transporter au siège du bureau. Pour une raison encore inconnue, trois envois contenant les procès-verbaux des bureaux de vote ne sont parvenus au bureau principal de la circonscription qu'en fin de semaine.

Le Bureau est chargé du recensement général des scrutins de la circonscription électorale Nord, comprenant les cantons de CLERVAUX, DIEKIRCH, REDANGE, VIANDEN et WILTZ.

Il est constaté que les enveloppes contenant les procès-verbaux des bureaux de vote des différentes communes se trouvent dans les conditions de l'art. 153 de la loi électorale.

Le président ouvre les plis et donne lecture du nom de la commune, du bureau de dépouillement ainsi que du tableau visé à l'art. 150 de la loi électorale.

Monsieur Lucien MELCHIOR et Monsieur Charles KONNEN, assesseurs, et Madame Maryse WELTER, secrétaire, inscrivent ces indications dans un tableau, établi d'après le modèle 3 annexé à la loi électorale et tenu par chacun d'eux séparément.

Monsieur Lucien MELCHIOR et Monsieur Charles KONNEN, assesseurs, portent les totaux obtenus sur un tableau du modèle 5, annexé à la même loi, tenu séparément par chacun d'eux, et additionnent les totaux.

Les feuilles sont signées ne varietur par le président ainsi que par l'assesseur respectivement le secrétaire qui ont collaboré à la confection du document.

Le recensement des votes a donné le résultat suivant:

| | |
|---|----------------|
| Bulletins trouvés dans les urnes | 36.955 |
| Bulletins blancs | 1.286 |
| Bulletins nuls | 1.177 |
| Bulletins valables | 34.492 |
| Nombre total des suffrages valables de toutes les listes | 289.547 |
| Nombre électoral | 28.955 |

Suffrages obtenus par:
la liste No:

| LISTE 1 | KPL d'Kommunisten |
|----------------------------|------------------------------|
| WILLKOMM Pierre | 204 |
| DIDIER Mathias | 77 |
| DÜSSELDORFF Henri | 73 |
| DÜSSELDORFF Steve | 42 |
| HERMAN Alain | 171 |
| KARP Jessica | 59 |
| MATAGNE-LUCAS Vicky | 29 |
| MULLER Nicole | 55 |
| SCHEIWEN Malou | 36 |
| Total Suffrages nominatifs | 746 |
| Total Suffrages de liste | 2.088 |
| TOTAL DE LA LISTE | 2.834 |

| LISTE 2 | déi gréng |
|----------------------------|------------------|
| GIRA Camille | 7.637 |
| THULL Marthy | 1.803 |
| BALDASSI-WAGNER Monique | 773 |
| BÜCK Myriam | 699 |
| HAMEN Nico | 1.082 |
| HENGEN Tim | 702 |
| JUNK Jacquot | 615 |
| SCHOELLEN Chris | 327 |
| THILLEN Frank | 1.339 |
| Total Suffrages nominatifs | 14.977 |
| Total Suffrages de liste | 16.236 |
| TOTAL DE LA LISTE | 31.213 |

| LISTE 3 | ADR Alternativ Demokratesch Reformpartei |
|----------------------------|---|
| COLOMBERA Jean | 3.048 |
| ENGELLEN Jeff | 2.447 |
| GEORGES Marie-Josée | 578 |
| LUCAS Karin | 485 |
| METTENDORFF Jang | 1.308 |
| REIFFERS Charles | 417 |
| REUTER Karine | 843 |
| RIETH Marianne | 450 |
| THILL-HEUSBOURG Robert | 1.576 |
| Total Suffrages nominatifs | 11.152 |
| Total Suffrages de liste | 18.558 |
| TOTAL DE LA LISTE | 29.710 |

| LISTE 4 | LSAP d'Sozialisten |
|----------------------------|-------------------------------|
| SCHNEIDER Romain | 7.593 |
| BODEM Léon dit Pollo | 2.870 |
| HAAGEN Claude | 4.131 |
| HALSDORF Claude | 3.380 |
| KOPPES Pierre | 1.907 |
| MULLER-POSING Marinette | 1.740 |
| SCHMOETTEN-STEFFEN Pascale | 1.528 |
| STAUDT Claude | 2.306 |
| WEBER Carlo | 2.957 |
| Total Suffrages nominatifs | 28.412 |
| Total Suffrages de liste | 21.996 |
| TOTAL DE LA LISTE | 50.408 |

| LISTE 5 | DP |
|----------------------------|---------------|
| BAULER André | 4.975 |
| DAHM Francis | 2.921 |
| DURDU Agnès | 2.779 |
| ETGEN Fernand | 8.229 |
| HANSEN Marc | 3.757 |
| HANSEN ép. MEYERS Pascale | 1.558 |
| KOEUNE Marc | 2.826 |
| MERTENS Edy | 4.092 |
| POIRÉ Mike | 1.770 |
| Total Suffrages nominatifs | 32.907 |
| Total Suffrages de liste | 19.746 |
| TOTAL DE LA LISTE | 52.653 |

| LISTE 6 | déi Lénk |
|----------------------------|-----------------|
| RIPPINGER Léon | 659 |
| BALLINI Claude | 159 |
| BILTGEN-HANSEN Brenda | 137 |
| BURGGRAFF Marc | 144 |
| CALDERONI Jean-Marc | 121 |
| CASTELLANO Jean | 76 |
| KREMER Gaston | 123 |
| PAULUS Jean | 66 |
| THOLL Joseph | 160 |
| Total Suffrages nominatifs | 1.645 |
| Total Suffrages de liste | 4.140 |
| TOTAL DE LA LISTE | 5.785 |

| LISTE 7 | CSV Chrëschtlech Sozial Vollekspartei |
|----------------------------|--|
| JACOBS Marie-Josée | 12.321 |
| EICHER Emile | 4.729 |
| JUNCKER ép. FEITH Edmée | 4.085 |
| KAES Ali | 8.963 |
| SCHAAF Jean-Paul | 7.122 |
| SCHANK Marco | 10.861 |
| SCHON Carlo | 2.479 |
| THOMMES Marie-Anne | 2.085 |
| WEILER Lucien | 8.922 |
| Total Suffrages nominatifs | 61.567 |
| Total Suffrages de liste | 53.091 |
| TOTAL DE LA LISTE | 114.658 |

| LISTE 8 | BIERGERLËSCHT |
|----------------------------|----------------------|
| ERSFELD Jean | 176 |
| CARDOSO José | 160 |
| ALTMANN Christian | 63 |
| DEUTSCH Michel | 49 |
| LUDIG Natascha | 67 |
| KLEIN Léon | 55 |
| KRINGS Henri | 53 |
| ESPOSTO Patricia | 36 |
| RIES Charles | 52 |
| Total Suffrages nominatifs | 711 |
| Total Suffrages de liste | 1.575 |
| TOTAL DE LA LISTE | 2.286 |

Monsieur Charles KONNEN, assesseur, et Madame Maryse WELTER, secrétaire, font les opérations de calcul et de répartition sous le contrôle du bureau, conformément aux art. 159, 160 et 161 de la loi électorale modifiée.

Sont élus:

- **1 candidat de la liste 2;**
- **1 candidat de la liste 3;**
- **1 candidat de la liste 4;**
- **2 (1+1) candidats de la liste 5;**
- **4 (3+1) candidats de la liste 7;**

Les candidats élus des différentes listes sont:

| LISTE 2 | déi gréng |
|----------------|------------------|
| GIRA Camille | 9.441 |

| LISTE 3 | ADR Alternativ Demokratesch Reformpartei |
|----------------|---|
| COLOMBERA Jean | 5.110 |

| LISTE 4 | LSAP d'Sozialisten |
|------------------|-------------------------------|
| SCHNEIDER Romain | 10.037 |

| LISTE 5 | DP |
|----------------|-----------|
| ETGEN Fernand | 10.423 |
| BAULER André | 7.169 |

| LISTE 7 | CSV Chrëschtlech Sozial Vollekspartei |
|--------------------|--|
| JACOBS Marie-Josée | 18.220 |
| SCHANK Marco | 16.760 |
| KAES Ali | 14.862 |
| WEILER Lucien | 14.821 |

Le résultat du recensement général des suffrages et les noms des élus sont proclamés publiquement par le président.

N'ont pas été élus les candidats suivants (dans l'ordre du chiffre de leurs suffrages):

| LISTE 1 | KPL d'Kommunisten |
|---------------------|------------------------------|
| WILLKOMM Pierre | 436 |
| HERMAN Alain | 403 |
| DIDIER Mathias | 309 |
| DÜSSELDORFF Henri | 305 |
| KARP Jessica | 291 |
| MULLER Nicole | 287 |
| DÜSSELDORFF Steve | 274 |
| SCHEIWEN Malou | 268 |
| MATAGNE-LUCAS Vicky | 261 |

| LISTE 2 | déi gréng |
|-------------------------|------------------|
| THULL Marthy | 3.607 |
| THILLEN Frank | 3.143 |
| HAMEN Nico | 2.886 |
| BALDASSI-WAGNER Monique | 2.577 |
| HENGEN Tim | 2.506 |
| BÜCK Myriam | 2.503 |
| JUNK Jacquot | 2.419 |
| SCHOELLEN Chris | 2.131 |

| LISTE 3 | ADR Alternativ Demokratisch Reformpartei |
|------------------------|---|
| ENGELEN Jeff | 4.509 |
| THILL-HEUSBOURG Robert | 3.638 |
| METTENDORFF Jang | 3.370 |
| REUTER Karine | 2.905 |
| GEORGES Marie-Josée | 2.640 |
| LUCAS Karin | 2.547 |
| RIETH Marianne | 2.512 |
| REIFFERS Charles | 2.479 |

| LISTE 4 | LSAP d' Sozialisten |
|----------------------------|--------------------------------------|
| HAAGEN Claude | 6.575 |
| HALSDORF Claude | 5.824 |
| WEBER Carlo | 5.401 |
| BODEM Léon dit Pollo | 5.314 |
| STAUDT Claude | 4.750 |
| KOPPES Pierre | 4.351 |
| MULLER-POSING Marinette | 4.184 |
| SCHMOETTEN-STEFFEN Pascale | 3.972 |

| LISTE 5 | DP |
|---------------------------|-----------|
| MERTENS Edy | 6.286 |
| HANSEN Marc | 5.951 |
| DAHM Francis | 5.115 |
| KOEUNE Marc | 5.020 |
| DURDU Agnès | 4.973 |
| POIRÉ Mike | 3.964 |
| HANSEN ép. MEYERS Pascale | 3.752 |

| LISTE 6 | déi Lénk |
|-----------------------|-----------------|
| RIPPINGER Léon | 1.119 |
| THOLL Joseph | 620 |
| BALLINI Claude | 619 |
| BURGGRAFF Marc | 604 |
| BILTGEN-HANSEN Brenda | 597 |
| KREMER Gaston | 583 |
| CALDERONI Jean-Marc | 581 |
| CASTELLANO Jean | 536 |
| PAULUS Jean | 526 |

| LISTE 7 | CSV Chrëschtlech Sozial Vollekspartei |
|-------------------------|--|
| SCHAAF Jean-Paul | 13.021 |
| EICHER Emile | 10.628 |
| JUNCKER ép. FEITH Edmée | 9.984 |
| SCHON Carlo | 8.378 |
| THOMMES Marie-Anne | 7.984 |

| LISTE 8 | BIERGERLËSCHT |
|-------------------|----------------------|
| ERSFELD Jean | 351 |
| CARDOSO José | 335 |
| LUDIG Natascha | 242 |
| ALTMANN Christian | 238 |
| KLEIN Léon | 230 |
| KRINGS Henri | 228 |
| RIES Charles | 227 |
| DEUTSCH Michel | 224 |
| ESPOSTO Patricia | 211 |

De tout quoi le présent procès-verbal a été dressé en double et signé séance tenante par les membres du bureau principal. Ce procès-verbal et toutes les pièces relatives à l'élection seront adressés dans les quatre jours à Monsieur le Premier Ministre, Ministre d'Etat, par les soins du président.

Un double du procès-verbal, revêtu des mêmes signatures, sera déposé au greffe du tribunal d'arrondissement de Diekirch.

Ce procès-verbal annule et remplace celui dressé en date du 15 juin 2009.

Fait à Diekirch, date qu'en tête.

| | | | |
|---------------------------------|---|---------------------------------|--|
| Le président, Paul KONSBRUCK | Les assesseurs, Lucien MELCHIOR Charles KONNEN Paul KAYSER Fabienne SCHLESSER | Le secrétaire, Maryse WELTER | Le secrétaire-adjoint, Yvonne PLETSCHETTE |
|---------------------------------|---|---------------------------------|--|